

SWIM FOR FREE APPLICATION FORM NOFIO AM DDIM FFURFLEN GAIS

FREE Swim for under 17-year-olds during school holidays and weekends
Nofio AM DDIM i bobol ifanc dan 17 yn ystod gwyliau'r ysgol a dros y Sul

FREE Swim for those aged 60+ all year round
Nofio AM DDIM i'r rheini dros eu 60 drwy'r flwyddyn gron

Use of three local pools / *Defnydd o dri phwll lleol:*
Newport Centre, Active Living Centre, Newport International Sports Village

01633 656757

newportlive.co.uk  

NEWPORT LIVE
CASNEWYDD FYW
Inspiring people to be happier and healthier

Over 60s and Under 17s Free Swimming Application Form

Ffurflen Gais Nofio Am Ddim Pobol dros eu 60 a Phobol Ifanc dan 17

Title/Teitl Name/Enw

Birthdate/Dyddiad Geni Emergency contact/
Cyswllt brys

Email/ebost

Tel/Ffon

Address/Cyfeiriad

Post Code/Cod post

Existing Active Newport membership number (if applicable):
Rhif aelodaeth Actif Casnewydd sy'n bod (os ydi'n berthnasol):

ETHNICITY/ETHNIGRWYDD

Black or Black British/Du neu Ddu Prydeinig	
British/Prydeiniwr <input type="checkbox"/>	Black Caribbean/Caribiad Du <input type="checkbox"/>
Any other black background/Unrhyw gefndir du arall <input type="checkbox"/>	

Asian or Asian British/Asiaidd neu Asiaidd Brydeinig			
Indian/Indiaid <input type="checkbox"/>	Pakistani/Pacistani <input type="checkbox"/>	Bangladeshi <input type="checkbox"/>	Chinese/Tsieinead <input type="checkbox"/>
Any other Asian background/Unrhyw gefndir Asiaidd arall <input type="checkbox"/>			

White/Gwyn	
British/Prydeiniwr <input type="checkbox"/>	Irish/Gwyddel <input type="checkbox"/>
Any other white background/Unrhyw gefndir gwyn arall <input type="checkbox"/>	

Mixed background/Cefndir cymysg	
White and Black Caribbean/ Gwyn a Charibiad Du <input type="checkbox"/>	White and Black African/ Gwyn ac Affricaniad Du <input type="checkbox"/>
White and Asian/Gwyn ac Asiad <input type="checkbox"/>	Any other mixed background/ Unrhyw gefndir cymysg arall <input type="checkbox"/>

Declaration Under 17s and Over 60s/ Datganiad Pobol Ifanc dan 17 a Phobol dros eu 60

I understand that the information provided in this application form will be treated with the strictest confidence and used for monitoring and information updates to customers. It will not be forwarded to a third party organisation.
Rwy'n deall y trinnir yr wybodaeth yn y ffurflen gais yma'n gwbl gyfrinachol a'i defnyddio i fonitro a diweddarau gwybodaeth i gwsmeriaid. Ni chaiff ei throsglwyddo i unrhyw drydydd corff.

Parents Declaration for Under 17 Free Swim/ Datganiad Rhieni Pobol Ifanc dan 17 ar gyfer Nofio Am Ddim

I give permission for my child/ward to apply for the free swimming scheme funded by the Welsh Assembly Government and operated by Newport Live. I also give permission for any medical treatment to be administered in case of emergency. It should be noted that swimming pool guidelines apply.
Rwy'n rhoi caniatâd i'm plentyn/ward wneud cais am y cynllun nofio am ddim a gyllidir gan Lywodraeth Cynulliad Cymru ac a weithredir gan Casnewydd Fyw. Rwyf hefyd yn rhoi caniatâd i roi unrhyw driniaeth feddygol mewn achos brys. Cofier bod canllawiau'r pwll nofio ar waith.

By signing below I have read and agreed to the terms and conditions

Signature Date

OFFICE USE ONLY/ AT DDEFNYDD Y SWYDDFA'N UNIG

Facility /
cyfleuster Card number issued/
Rhify cerdyn a roddwyd

Authorising staff signature/
Llofnod staff awdurdodi Proof of age/
Prawf o oed